

36
31-3-80

CANCELADO

Seal. - 16-Oct-1979

Dulce

Nº 2718

Pasual Colipai

sobre

Título de Merced

Hijuela Nº. 15 de 286 Hectáreas

28 personas.

1916

Departamento de Osorno
Lugar Kullanllan

Queda inscrito en el tomo XII del libro de Actas en la página 336
bajo el N.º 2686 y en el tomo VII del Registro Conservador en la
página 326, bajo el N.º 2638

Se hizo título el 26 de Marczo de 1917 y se entregó al
interesado el 23 de Abrel de 1917 en el Plano



NK-3 P-62-

OFICINA DE MENSURA DE TIERRAS

Valenzuela
1713

COMISION RADICADORA DE INDJENAS

En Cuenca a diez y ocho de
Marzo del año mil novecientos trece compareció el indige-
na Pascual Calpai por sí
i en representacion de Ventisquillo individuo de su familia i manifestó que requería de la Comision que en uso de atribuciones que le confiere la lei, lo radicase en el terreno que posee en Pu-
llallau del departamento de Osonore otorgán-
dole el correspondiente título de merced, previas las comprobaciones legales respecto de la calidad de indijenas, de no haber sido radicados en otra parte i de poseer real i efectivamente i por el tiempo requerido por la lei el expresado terreno.

Espuso ademas que renunciaba desde luego a toda pretension sobre cualquier otro suelo i se conformaba con la merced que se les hiciera con la debida intervencion del señor Protector de Indijenas.

Conforme a esta peticion, se procedió a recibir informacion de testigos en las personas de don José María Neipan i don Juan José Cerezo quienes juramentados e interrogados separadamente espusieron: que eran realmente indijenas el pareciente i demás personas comprendidas en la misma familia segun nómina a la vista; que ninguna de dichas personas ha sido radicada en otra parte; i que conocen poseyendo el suelo de que se trata a los referidos indijenas desde hace mas de quinze años el primero, i desde mas de dote el segundo.

Todo lo cual les consta por ser público y notorio.

Leída que les fué su declaración, se ratificaron en ella, dijeron ser mayores de edad, i domiciliados en Puimafu el primero, i en Puruhue el segundo, i que no les tocan las jenerales de la lei; para constancia firme i que supo hacerle con el suyo Presidente de la que dio fe.

Lorenzo Jiménez
Presidente

Arturo Prado
T. m. c. Interesado

José María Neipan
Testigo

Testigo

Rogelio
ante mí

Luis Bruff
Secretario

Por audiencia de 31 de Enero de 1969, dictada por el juez de Letras
de Juzgados de la Unión, en los autos N° 2616 sobre ratificaciones
de 7 de Febrero N° 2718 de Pascual Colipai, del lugar Pullanillan, de Osorno,
en el sentido de establecer que el roscado que aparece
bajo el nombre de "Bartolo" corresponde a "Juan Bartolo Trío
Licoau, hijo de Rosa Lican Colipai". Esquindia está resuelta
que se rebicie la copia autorizada adjunta al oficio N° 185
de 7 de Febrero de 1969.

Temuco 13 de Febrero 1969

Beth Urrutia
Soc. F.P.

Temuco, 10 de Julio de 1910

En Temuco, a diez y ocho de
Abril de mil novecientos diez, ante la
Comisión de Títulos de Merced a Indígenas
se presentó el indígena Pascual Colipai
requiriendo para sí y veintisiete personas
más de su familia título de merced del ter-
reno que poseen en el lugar denominado
"Pullanillan", del departamento de Osorno.

Justificó la posesión legal, su ca-
lidad de indígena y la de los demás re-
querimientos y al no haber sido radica-
dos en otros lugares con el testimonio de
don José María Neipán y don Juan José
Treuque.

La operación de los deslinde se pro-
livi con citación del señor Protector de In-
dígenas y con asistencia de los colindan-
tes.

Los nombres de las personas
que componen esta familia son los
siguientes: Jefe - Pascual Colipai

casado con Juana Colipai, hijos: juan José, José del Tramito, José Antonio, José del Carmen y Candelaria. - Pedro Curian casado con Angelita Colipai, hija: Juana Rosa. - Hermano Demetrio. - Juana María Colipai b. de Domingo Rosas, hijos: María Pancha, José Arturo y Margarita. - Juan Francisco Panquinamán casado con María Rosa Pancha, hija Juana. - Rosa Colipai viuda de Pablo Neissin, hijos: José Luis, José Tramito, José del Carmen y José Miguel. - Juan Bautista Lican casado con María Ascención Colipai, hijos: Rosa, María Candelaria y Bartolo.

Considerando:

- 1º.- Que con la información rendida se ha justificado la posesión por el tiempo que la ley exige;
- 2º.- Que la Comunidad se ha encargado de que los reguiuentes poseen algunos medios de trabajo;
- 3º.- Que la calidad del suelo es regular;
- 4º.- Que, dade el número de personas que componen esta familia, no han podido ocupar efectivamente sino la estación de tierra que por esta resolución se les concede.

Teniendo presente los artículos 6º y 7º de la ley de 14 de Diciembre

de 1866, la Comisión hace merced á nos-
tro de la República á los indígenas mun-
icipados de la hijuela N° 18 de (186ta)
descuentas ochenta y seis hectáreas de ter-
reno cuyos deslindes son los siguientes:
Norte, una vallaada de (60m) ciento
sesenta metros y estrecho Loma Mal que
la separa de la hijuela N° 4 del indíge-
na Juan B. Rurca; Oriente, estrecho
moallereimo, una vallaada de (60m)
ciento sesenta metros de largo y estrecho
palle que la separan de la hijuela N°
13 de la indígena Cayetano Coliau y
de terrenos ocupados por don Luis Mo-
<sup>(don Luis Mo-
raga y Gutiérrez)</sup>
raga y Gutiérrez, el estrecho Penco que la se-
para de la hijuela N° 6 del indígena
Juan de Ríos Collao; de terrenos ocupa-
dos por don Ruperto Ríos y de la hijue-
la N° 2 de Petrona Panquinamini y
de terrenos ocupados por don Luis Mo-
raga; y Poniente, el estrecho Trucum
que la separa de terrenos ocupados por
Soverino Acuin y camino piedras a Tu-
copichut que la separa de terrenos occu-
pado por don Casimiro Ovando.-

Póngase esta per-
tencia en conocimiento del
Señor Protector de Indí-
genas y elevese para su
aprobación al Ministerio
del Hacienda por el conde

to correspondiente, dejan
dose copia en el libro de Ac-
ta's de la Comision. — En las
lineas don Eduardo Arriaga
gadaz vale.

Eleazar Bravo &

D. P. Dule

Juan D. Tinto

Qu. Neba

Lst Brus

Presidente.

En Osorno, a diez años de
Noviembre del año mencionado dejó sus
Actas que al Señor Presidente de la In-
dustria y firmó

Hilmero

Lst Brus

Presidente.

Certifico que por de-
reto Supremo N° 1244 de fecha 21 de Setiembre
último P. C. el Presidente de Republica a-
probó la presente radicación.

Comiso, 18 de Diciembre de 1916.

Les Deux

Acacias



La Unión, treinta y uno de Enero de mil novecientos setenta y nueve. Con el sello AN N° 2616 del escrivano, sienmocando si el en SIVIRE de estos autos N° 2616 del rol de ingresos del tribunal, a su uno se presenta Juan Bartolo Iñil Licán, indígena, agricultor, domiciliado en el lugar Puledillau, San Juan de la Costa, y expresa: en lo que consta que obvióse lo LATIGO HACIA DE LOS COMUNEROS DE LA RESERVA INDÍGENA de Pascual Colipai y que figura en el título de merced N° 2718 como hijo de los radicados Juan Bautista Licán y María Ascención Colipai, lo que constituye un error, ya que éstos hijos de Antonio Iñil Yefá y de Rosa Licán Colipai y, en consecuencia, nieto de los primeros nombrados. Lo que se no obvió es que el redicado solicita se rectifique el título de merced en el sentido de establecer que el radicado que figura bajo el nombre de Bartolo corresponde a Juan Bartolo Iñil Licán, hijo de Rosa Licán Colipai.

Que con la Fº de Bautismo de Ts. 9º correspondiente al peticionario, de la Parroquia de San Pablo, Libro ab. 18 MATERIA DE QUITOS HABITUALES, fº. 60 del año 1897, se encuentra establecido el error invocado y, en consecuencia, procede rectificar el título de merced.

Vistos, además, lo establecido en los artículos 2, parte segunda N° 3, 9, 16 y 31 de la ley N° 14511





OMU



La Oficina de la Procuración Pública declara que en su conocimiento no ha sido emitido ningún acto

QUE HA lugar a la solicitud de ~~que se uno~~ al
en consecuencia, ordéñese al señor Archivero de Asuntos Indí-
genas, que demuestre o certifique el título de merced N°2718 de la
comunidad Pascual Colipai ubicada en el lugar Pullenllan.
que dentro del territorio de Ucayali en el distrito de Establecer que
el redicado que aparece bajo el nombre de "Bartolo" correspon-
de a JUAN BARTOLO IRIL LICAN, hijo de ROSA LICAN COLIPAI.-

SITIOS DENTRO DE LA PROVINCIA PERSONALMENTE AL INTERESADO EN
PACIENTE MEDIO, AQUEDUCTOS DE SAN JUAN DE LA COSTA, OFICINAS
DE ESTACIONES DE AGUA Y SEÑALES DE LOS TITULOS DE MERCEDES
ESTABLECIDOS EN EL ARTICULO 6º DE LA LEY N°14511; SE OFRECE
SOLICITUD DE EJECUTORIA, SALVO QUE SE
SE PONGA EN EJECUTORIA CON LA FINEZ DE QUE SE
SIRVA TOMAR NOTA DE LO RESUELTO AL MARGEN DEL TITULO DE MERCED
Y DE LA INSCRIPCIONES RESPECTIVAS OFICIALES.-

-OFICIOS AL MINISTERIO DE ASUNTOS INDÍGENAS, EN SU OPORTUNIDAD.-

BABILLONIAS AL SEÑOR JUEZ DE LA CIUDAD DE IQUITOS EN SU OPORTUNIDAD
DADA RECIBIDA EN LA OFICINA DE LA PROPIEDAD DE CARLOS ACEVEDO ESSMANN
QUE QUITO LA PROPIEDAD EN EL DIA 31 DE ENERO DE 1969.

CARLOS ACEVEDO ESSMANN
que quedó en su posesión el título de merced N°2718
que fue renunciado por don Carlos Acevedo Esmann,
que es propietario de la finca TITYLO DE MERCED IRIL LICAN, JUAN BARTOLO, LA UNION, 31 de
Enero de 1969.-

que quedó en su posesión el título de merced N°2718

que es propietario de la finca TITYLO DE MERCED IRIL LICAN, JUAN BARTOLO, LA UNION, 31 de

Enero de 1969.-



Adolfo Schurmann



DOS 2.-

JUZGADO DE LETRAS DE INDIOS
LA UNION.-

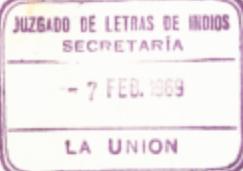
CERTIFICO: Que la sentencia que en copia autorizada ro-
la a fs.1 de este legajo, se encuentra ejecutoriada.- LA UNION,
7 de FEBRERO de 1969.-



Adelina me
DOLFO SCHURMANN LPETEGUI
Secretario
Pal 26/11.

JUZGADO DE LEYRAS DE INDIOS

303/31



LA UNION.-

OPICIO N° 135

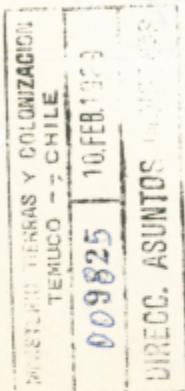
LA UNION, 7 de FEBRERO de 1969.-

En los autos rol N° 2.616 RECTIFICACION TITULO
de MERCED: INIL LICAN, JUAN BARTOLO, se ha decretado oficiar a
UD.a objeto de que se sirva dar cumplimiento a lo resuelto
en estos autos, por sentencia ejecutoriada de fecha 31 de
Enero ultimo, para cuyo objeto se acompaña copia autorizada
del fallo respectivo con la certificación correspondiente.

Saluda a UD. atentamente.-

CARLOS ACEVEDO ESSMANN

Juez Letrado de Indies



Adolfo Schurmann L.

Secretario

AL SEÑOR

ARCHIVERO DE ASUNTOS INDIGENAS, de

TEMUCO.-

Ternuco, 13 de Febrero de 1969.

Con esta fecha se hizo la anotación reangular, dictada por el juez de Letras de Términos de la Unión, sobre restitución del Título de Término de la comunidad de Passuel Colipai. Por oficio N° 26 se informó al Señor juez de Letras de Términos de la Unión, de haber dado cumplimiento a lo ordenado en su oficio N° 185 de 7 de Febrero de 1969.

